



St. Michael Catholic Church



www.smcsssc.com



1315 1st Ave. South Sioux City, NE 68776

February 4, 2024 Fifth Sunday in Ordinary Time 4 de Febrero del 2024 Quinto Domingo del Tiempo Ordinario

Parish Priests/Sacerdotes de la Parroquia

Pastor, Fr. Matt Niggemeyer
402-494-5423
Senior Associate Pastor, Fr. Carl Zoucha
402-494-5423
Senior Associate Pastor, Fr. Mike Keating
Cell: 402-640-4087
Email: mpkeating@archomaha.org

Deacon: Jose Luis Guzmán, 712-444-0313
Lead Usher: Froylan Valdovinos 402-987-7276

St. Michael School/ Escuela San Miguel
402-494-1526

1315 1st Ave, So. Sioux City, NE 68776
Principal: Sandy Williams
Email: dnswilli2632@msn.com
Admin. Assistant: Ari Preciado
Email:

English CCD
Mother Filomena Cueto, 712-509-8528

Catecismo en Español:
Maria Gomez, 712-899-4097

English RCIA/ RICA en Ingles:
Fr. Matt Niggemeyer

RICA en Español:
Erika & Raul Romero, 402-404-9977

Youth Ministry/ Ministerio Juvenil
Sister Veronica, 402-305-1770

Safe Environment Coordinator:
Sister Julian , 562-760-6751

The Parish Office Hours
MONDAY, WEDNESDAY, FRIDAY
9:00am - 3:00pm
TUESDAY & THURSDAY
9:00am - 5:00pm
Phone number: 402-494-5423
Mailing Address:
1315 1st Ave
So. Sioux City, NE 68776
Physical Address:
312 W 13th St,
South Sioux City, NE 68776
Parish Email:
smsparish@gmail.com
Parish Coordinator
Maria Gomez Cell: 712-899-4097
Administrative Assistants:
Martha Cedillo &
Daniela Padilla

IMPORTANT

There will be **NO MASSES** on Tuesday, February 6th. The priests will be attending a clergy conference.

IMPORTANTE

NO HABRA MISAS el martes 6 de febrero. Los sacerdotes asistirán a una conferencia del clero.

English Mass Times:	Misa en Español
Monday-Friday: 8:15am	Servicio de Comunion
Saturday: 9:00am & 5:00pm	Lunes 6:00pm con el Diacono José Luis
Sunday: 7:30am & 9:00am	Martes a Viernes: 6:00pm
Reconciliation	Sábado: 7:00pm
Weekday: 7:30am -8:00am (M-F) 5:30pm -5:50pm (T-F)	Domingo: 10:30am, 12:00pm, & 1:30pm
Weekend: Saturday 3:45pm - 4:45pm & 6:15pm - 6:45pm	Confesiones
	Entre Semana: 7:30am - 8:00am (L-V) 5:30pm - 5:50pm (M-V)
	Confesiones Sábado 3:45pm - 4:45pm & 6:15pm - 6:45pm

CONTRIBUTION REPORTS

Contribution reports are now available in the vestibule. If you feel that not all your 2023 contributions are listed on the report, please stop by the parish office and we'll be happy to review your record and print you a new report if needed. Thank you.

REPORTES DE CONTRIBUCION ANUAL

Los reportes de contribuciones están disponibles en el vestíbulo. Si cree que no todas sus contribuciones de 2023 figuran en el reporte, visite la oficina parroquial y con gusto revisaremos su récord e imprimiremos un nuevo reporte si es necesario. Gracias.

Fr. Matt's Catechetical Corner: February 4, 2024

Happy Sunday! As we continue with our reflections on the Creed, we come now to the line through Him all things were made. This line, while apparently self-explanatory, includes a profound Truth that should be explored.

The Truth that is hidden in this phrase is that God made all of creation with Christ directly in mind. This has two important implications:

1. First, it implies that God planned to unite his creation with the person of Jesus Christ regardless of the Fall of Adam and Eve. His whole plan was union with creation, which means that the coming of Christ was not a reaction or a "change of plans." It was an intentional choice by God before the beginning of time to create and restore all things in Christ.
2. Secondly, it implies that Christ is connected to all of creation. Return to Genesis: God gives authority over creation to humanity in the person of Adam and Eve. That authority is then what the Enemy uses, through Adam and Eve's sin, to gain power over all of creation. By corrupting the head of creation, the Enemy gains power over them and everything they have authority over. This means that the redemption of Christ restores this authority and removes the power of the Enemy.

Notice: God the Father creates everything as a gift for God the Son, and the Son receives that gift and unites himself to it so as to restore everything created by the Father to the Father. [The agreement and union between the two is the Holy Spirit.] This means that each one of us is meant to be so united to Christ that we recognize Him as the source and foundation of our identity. We are members of His Body, the Church, and by virtue of our Baptism, we are other Christs. And by virtue of being other Christs, we participate in creation both as a gift (being part of creation) and as the recipient (the one rejoicing in creation as a gift). This is the Truth that must shine through our prayer, our reception of the Sacraments, and our thoughts, words, and actions.

CATECHISM REGISTRATIONS FOR THE ENGLISH CCD PROGRAM FOR THE YEAR SEP. 2024-APRIL 2025 WILL TAKE PLACE FROM FEBRUARY 5-29.

You will find the registration forms and more information about the program in the Church's vestibule, St. Michael's school and the parish office.



**KNIGHTS
OF COLUMBUS**



Starting February 16th

Fish and shrimp \$14.00

Combo \$16

Kids \$5.00

The meal includes cheese

potato, dessert, and coleslaw.

**Dine-in or
take out!**

1805 W 29th St.
South Sioux City, NE.

ENGLISH SPEAKING PARISH GROUPS

Group Name	Group Representative/leader	Telephone Number	Time and place of meeting.
Bible Study	Ann O'Mara	712-212-4390	Weekly on Mondays from 1-3:00pm Parish Center
Legion of Mary	Georgette Kroc	402-508-0413	Weekly on Tuesdays from 1-3:00pm Parish Center
Funeral Dinners	Marilyn Foster	712-253-6334	
CCD	Mother Filomena Cueto	712-509-8528	Tuesdays & Wednesdays 6:15 pm- 7:30 pm
RCIA	Fr. Matt	402-494-5423	Thursdays 7:30 – 8:30pm

ENGLISH GROUPS/ GRUPOS EN INGLES

These meetings are open to all who wish to attend.

Bible Study	Parish Center every Monday from 1-3:00pm.
Legion of Mary	Parish Center every Tuesday from 1:30 – 3:00pm



Leo B. Riley Family Scholarship Fund

The scholarship will be awarded to those individuals pursuing their post high school education at a non-profit organization, including accredited colleges or universities and accredited technical institutions.

Applications for the Leo B. Riley Family Scholarship Fund are available at the South Sioux City High School, Heelan High School, and Security National Bank Wealth Management.

Applications are to be returned by February 28th to Security National Bank. If you have any questions, please call 712-277-6683.

PALM DONATIONS

February 14 will be Ash Wednesday. If you have palms from last year and would like to donate them to the Church please take them to the parish office or leave them in the vestibule of the Church.

The last day to do so is
February 12. Thank You.

LAST WEEK!!!



FAITH IN ACTION

Tune into Faith in Action at 9 a.m. Monday, Feb. 5. Host Joanne Fox interviews Steve Kolker of Le Mars who has started a program that seeks to identify people buried in unmarked graves in Plymouth County. This program replays at 7 p.m. on Saturday, Feb. 10. Faith in Action is brought to you by Mary's Choice, a Sioux City Pregnancy Resource Center. Previous Faith in Action programs can be found on siouxlandcatholicradio.com, on Spotify, and on a number of other podcasting platforms.

LAVIGNE FOUNDATION \$200,000.00 MATCHING

Thank you very much to the people who have already donated towards this goal, and I also want to explain the different ways you can give your donation and ensure that your money is applied for this purpose.

1. You will find a donation box in the Church for this matching grant. You can deposit your donation in cash or check in this box.
2. You can make your donation at the parish office or at the St. Michael's school office. When making your donation in person, it is not necessary to write Lavigne Foundation on the check as the receipt you will be given for your donation will state that it is for this purpose.
3. It is very important that if your donation is by check, in the part of the check where it says memo you write "Lavigne Foundation", and the check is payable to St. Michael's. This way, if you deposit the check in any of the collections during the Mass, your donation will be applied for this purpose.
4. If you use your regular contribution envelope for this project, write "Lavigne Foundation" on the outside of the envelope and you can deposit it in the collection during Mass.

The amount of your donation will appear on the contribution report that the Church gives to parishioners at the end of the year.

The image shows a check form with the following details:

- PTO** (Pay to the Order) logo in the top left corner.
- 4589** in the top right corner.
- DATE** followed by a line and the number **20**.
- PAY TO THE ORDER OF** followed by a line containing **St. Michael's**.
- \$** followed by a blank box for the amount.
- DOLLARS** with a padlock icon.
- MEMO** followed by a line containing **Lavigne Foundation**.
- Bottom of the check features a MICR line: **⑆ 330865407 ⑆ 109039 ⑆ 7435**.

FUNDACION LAVIGNE y nuestra meta para reunir \$200,000.00.

Muchas gracias a las personas que ya han donado para esta meta y también quiero explicar las diferentes maneras que Usted puede dar su donación y asegurarse que su dinero se aplica para este propósito.

1. en la Iglesia hay una caja de donación para ello. Usted puede depositar su donación en efectivo o en cheque en esta caja.
2. Puede hacer su donación en la oficina parroquial o en la oficina de la escuela de San Miguel. Al hacer su donación en persona, no es necesario escribir "Lavigne Foundation" en el cheque ya que en el recibo que se le dar por su donación se escribe que es para este propósito .
3. Es muy importante que si su donación es por medio de un cheque en la parte del cheque donde dice memo Usted escriba "Lavigne Foundation" y el cheque es a nombre de San Miguel. De esta manera si Usted deposita el cheque en alguna de las colectas durante la Misa, su donación se aplicará para este fin.
4. Si usa su sobre de donación regular para este proyecto, escriba afuera del sobre "Lavigne Foundation" y lo puede depositar en la colecta durante la Misa.

La cantidad de su donación aparecerá en el reporte de contribuciones que la Iglesia da a los feligreses al final del año.



KINDERGARTEN ROUND UP

GIVE YOUR CHILD A GIFT THAT WILL LAST A LIFETIME - a quality Catholic education!

St. Michael's Catholic School will have Kindergarten Round Up and Preschool registration on March 1, 2024. If you are interested in giving your child a faith-filled education, please call 402-494-1526. We will send you additional information.

Scholarships are available for those that qualify.

PLEASE do not wait to call. We have a limited number of open seats, and we accept students in the order they apply. Families that currently have students in St. Michael School must also call to add your child's name to the list.

We look forward to hearing from you.

INSCRIPCIONES DE KINDER

DÉ A SU HIJO UN REGALO QUE DURARÁ TODA LA VIDA:

¡una educación católica de calidad!

La Escuela Católica San Miguel tendrá inscripciones para kínder y preescolar el 1 de marzo de 2024. Si está interesado en brindarle a su hijo una educación llena de fe, llame al 402-494-1526. Le enviaremos información adicional. Hay becas disponibles para aquellos que califiquen.

POR FAVOR, no se demore en llamar. Tenemos cupo limitado disponible y aceptamos estudiantes en el orden en que aplican. Las familias que actualmente tienen estudiantes en la escuela St. Michael también deben llamar para agregar el nombre de su hijo a la lista. Esperamos saber de Usted.

Rincón Catequético del Padre Mateo: 4 de Febrero del 2024

¡Feliz domingo! Continuando con nuestras reflexiones sobre el Credo, llegamos ahora a la conclusión de que por medio de Él fueron hechas todas las cosas. Esta línea, aunque aparentemente se explica por sí misma, incluye una Verdad profunda que debe ser explorada.

La verdad que se esconde en esta frase es que Dios hizo toda la creación pensando directamente en Cristo. Esto tiene dos implicaciones importantes:

1. Primero, implica que Dios planeó unir su creación con la persona de Jesucristo sin importar la caída de Adán y Eva. Todo su plan fue la unión con la creación, lo que significa que la venida de Cristo no fue una reacción o un “cambio de planes”. Fue una elección intencional de Dios antes del comienzo de los tiempos de crear y restaurar todas las cosas en Cristo.

2. En segundo lugar, implica que Cristo está conectado con toda la creación. Regresar al Génesis: Dios le da autoridad sobre la creación a la humanidad en la persona de Adán y Eva. Esa autoridad es entonces la que usa el enemigo, a través del pecado de Adán y Eva, para ganar poder sobre toda la creación. Al corromper la cabeza de la creación, el enemigo gana poder sobre ellos y sobre todo lo que tienen autoridad. Esto significa que la redención de Cristo restaura esta autoridad y quita el poder del enemigo.

Nota: Dios Padre crea todo como don para Dios Hijo, y el Hijo recibe ese don y se une a él para restaurar al Padre todo lo creado por el Padre. [El acuerdo y la unión entre los dos es el Espíritu Santo.] Esto significa que cada uno de nosotros debe estar tan unido a Cristo que lo reconozcamos como la fuente y fundamento de nuestra identidad. Somos miembros de Su Cuerpo, la Iglesia, y en virtud de nuestro Bautismo, somos otros Cristos. Y en virtud de ser otros Cristos, participamos de la creación tanto como don (siendo parte de la creación) como receptor (el que se regocija en la creación como don). Ésta es la Verdad que debe brillar a través de nuestra oración, nuestra recepción de los Sacramentos y nuestros pensamientos, palabras y acciones.

LAS INCRIPCIONES DE CATECISMO PARA ESPAÑOL PARA EL AÑO SEP. 2024-ABRIL 2025 SE LLEVARÁN A CABO DEL 6-29 DE FEBRERO.

En el vestíbulo de la Iglesia, en la escuela de San Miguel y en la oficina parroquial encontrara las formas de inscripción y más información sobre el programa de Catecismo.

DONACION DE PALMAS

El 14 de febrero será el miércoles de ceniza. Si tiene palmas del año pasado y quiere donarlas a la Iglesia por favor llévelas a la oficina parroquial o déjelas en el vestíbulo de la Iglesia. El último día para hacerlo es el día 12 de febrero.

Gracias.



GRUPOS EN ESPAÑOL/ SPANISH SPEAKING GROUPS.
Las reuniones de los siguientes grupos están abiertas para
las personas que deseen asistir.

Jóvenes y adultos para Cristo 4 de febrero	Grupo de formación. Se reunirán en el sótano de la iglesia de 9:30am-11:00am y de las 11:00am – 1:00pm en el Centro Parroquial. Tema: San Ignacio de Loyola.
La Sagrada Familia de Nazaret 7 de febrero	Grupo de oración. Se reúnen los miércoles a las 11:30am en la Iglesia. Tema: : Todo lo puedo en Dios que me fortalece.
Clases de Biblia con el Padre Matteo 7 de febrero	Todos los miércoles a las 6:30 pm en el sótano de la Iglesia.
Sagrado Corazón de Jesús 8 de febrero	Grupo de oración. Se reúnen los jueves en la Iglesia después de la Misa de 6:00 pm. Tema: Dios nos llama. Juan 1: 35-42
Divina Misericordia 9 de febrero	Se reúnen en el Centro Parroquial los viernes de las 6-8:00 pm. Oración y tema: Buscar a Dios durante la tormenta.

ANUNCIOS DE CATECISMO EN ESPAÑOL

02-04-24	Tercer examen de los alumnos de primer año de primera comunión.
02-11-24	Tercer examen de los alumnos de segundo año de primera comunión y primer año de confirmación.
02-15-24	Reconciliación para los alumnos de confirmación a las 7:00 pm en la Iglesia.
02-17-24	Misa de confirmación.
02-18-24	Tercer examen de los alumnos de segundo año de primera confirmación.
02-25-24	Clase de catecismo.



Fondo de becas familiares Leo B. Riley

La beca se otorgará a aquellas personas que continúen su educación posterior a la escuela secundaria en una organización sin fines de lucro, incluidos colegios o universidades acreditados e instituciones técnicas acreditadas.

Las solicitudes para el Fondo de Becas Familiares Leo B. Riley están disponibles en South Sioux City High School, Heelan High School y Security National Bank Wealth Management.

Las solicitudes deben devolverse antes del 28 de febrero al Security National Bank. Si tiene alguna pregunta, puede llamar al 712-277-6683.

Mass Intentions/ Intenciones Para la Misa

Saturday, February 3, 2024

12:00am(MN): Damian Ortega y la juventud

Second Intention:

Por las Hermanas LIHM y Los Sacerdotes

9:00am(MN): †Robert O'Neill

5:00pm(CZ): †Helen O'Neill

Sunday, February 4, 2024

7:30am(MK): †Carrol, †Evelyn, & †Grayson Muff

9:00am(CZ): †William O'Neill

Monday, February 5, 2024

8:15am(CZ): For the deceased members of the Foster family

Tuesday, February 6, 2024

8:15am: NO MASS TODAY!!!

Wednesday, February 7, 2024

8:15am(MN): Happy Birthday Miguel Garcia!!

Thursday, February 8, 2024

8:15am(MN): For the deceased members of the Finnegan family

Friday, February 9, 2024

8:15am(CZ): Happy Birthday Roseann Monahan!!

Saturday, February 10, 2024

9:00am(MK): †Gabriel Ortega Jr. and all the souls in Purgatory

5:00pm(MK): †Tino Antone French

Sunday, February 11, 2024

7:30am(MN): For the †Ed & Mary Jo Jones Family

Second Intention:

†Hortencia Medina Tercer aniversario Luctuoso

9:00am(CZ): †Tino Antone French

Sábado, 3 de febrero, 2024

7:00pm(MK): Por el aniversario luctuoso de †Florencio Soto

Domingo, 4 de febrero, 2024

10:30am(MN): Por la Parroquia

12:00pm(MK): Por el séptimo aniversario luctuoso de †Uriel Rodríguez

1:30pm(CZ): †Maria Del Rosario Muñoz

Segunda Intención:

Por el cumpleaños 71 de Rita Murguía Gutiérrez

Lunes, 5 de febrero, 2024

6:00pm: Servicio de Comunión

Martes, 6 de febrero, 2024

6:00pm: NO MISA HOY!!!

Miércoles, 7 de febrero, 2024

6:00pm(MK): †Adriel Casillas

Jueves, 8 de febrero, 2024

6:00pm(CZ): Por el segundo aniversario luctuoso de †Maria de Jesús Magaña

Viernes, 9 de febrero, 2024

6:00pm(MN): †David Romo Gómez

Sábado, 10 de febrero, 2024

7:00pm (CZ): Por el primer aniversario luctuoso de †Pascual Amaral

Domingo, 11 de febrero, 2024

10:30am(MK): †Edward Rojas

12:00pm(MN): Por la Parroquia

1:30pm(CZ): †Margarita Aboytes

Segunda Intención:

†Fidel Estrada

Weekly Collections Week Ending January 21, 2023

Weekly Envelopes & Loose Collection	\$9,778.10
2nd Collection/ Parish Center	\$1,815.56
Seminary Collection	\$435.00
Lavigne Foundation	\$700.00
Other Collection	\$240.00

ADS



Mohr & Becker-Hunt Funeral Home
1431 W 29th Street
South Sioux City, NE 68776
402-412-3131

Licensed in NE - IA - SD



Sandra A. Lopes (Agent)

1512 Dakota ave suite A
S. Sioux City, NE 68776
Ph. 402.494.2659 Cell 712.389.2970
Bcsinsuranceagency@gmail.com



Marketplace
3049 Hamilton Blvd.
Sioux City, IA 51104
712.252.5176

South Sioux City
815 W 29th St.
So. Sioux City, NE 68776
402.494.1469